



# ČTVRTLETNÍK

Horní Kozolupy, Slavice, Strahov, Očín, Vlčkov,  
Silniční Domky, Liběvice

LÉTO 2021

ZDARMA

## ÚVODNÍ SLOVO STAROSTY

Vážení spoluobčané,  
máme před sebou ještě jeden prázdninový měsíc. Je to čas dovolených a různých výletů. Přeji Vám, abychom si tento čas užili násobně více než v předchozích letech, protože po předešlých měsících restrikcí a omezení si jej jistě všichni zasloužíme. Využijme tedy zbytek léta k zaslouženému odpočinku a k nabrání potřebných sil.

Naše obec úspěšně žádala o dotaci z Plzeňského kraje na II. etapu opravy cesty na Vlčkově, z kterého jsme obdrželi 300 000 Kč. Dále jsme obdrželi dotaci na obnovu lesních porostů zasažených kůrovcovou kalamitou a rovněž jsme v předešlém čase instalovali novou autobusovou čekárnu ve Strahově, která byla pořízena v rámci projektu „Modernizace autobusových čekáren v obcích Mikroregionu Konstantinolažeňsko.

V nadcházejících měsících, jakmile bude vypsána dotační výzva, obec podá žádost o příspěvek na rekonstrukci návesního rybníka v Horních Kozolupech.

Přeji Vám všem pohodový zbytek léta a neméně příjemný začátek podzimu.

*Jiří Jukl, starosta*



## NOVÉ WEBOVÉ STRÁNKY OBCE



Jistě si již mnozí z vás všimli, nových webových stránek obce Horní Kozolupy [www.hornikozolupy.cz](http://www.hornikozolupy.cz). Rádi bychom, aby se náš nový web stal lepším prostředníkem mezi vedením obce a vámi občany. Budeme se snažit na stránky dávat co nejvíce informací a novinek. V tom nám bude nyní také velmi nápomocná nová mobilní aplikace s názvem „V OBRAZE“.

### Jak si aplikaci stáhnout?

1. Ve vašem telefonu si otevřete aplikaci **Google play** nebo **App store**.
2. Do vyhledávacího okna zadejte název **V OBRAZE**.
3. Klikněte na instalovat.
4. Po nainstalování klikněte na položku otevřít (povolit oznámení).



5. Po otevření přidejte vaši obec. Lze sledovat i více obcí a měst v našem regionu.
6. Po přidání se data z webu automaticky nahrají do aplikace.

Aplikaci si také můžete stáhnout pomocí QR kódu:



Budete tak dostávat přímo do svého mobilu nejaktuálnější zprávy, dokumenty uveřejněné na úřední desce, pozvánky na akce, fotografie z dění u nás, hlášení závad a další. Pomocí filtrů v aplikaci si můžete zvolit jaké informace chcete dostávat.

Lenka Juklová

## INFORMACE Z RADNICE

### 28. zasedání Zastupitelstva obce dne 22.4.2021

#### **Zastupitelstvu na vědomí:**

- Kontrola usnesení ze dne 25.03.2020

#### **Zastupitelstvo schválilo:**

1. Program zasedání zastupitelstva
2. Směnu pozemků p.č. 1297/14 a p.č. 13 v k.ú. Strahov v majetku Katastrálního úřadu



### 29. zasedání Zastupitelstva obce dne 27.5.2021

#### **Zastupitelstvu na vědomí:**

- Kontrola usnesení ze dne 22.04.2021
- návrh Zprávy o uplatňování Územního plánu Horní Kozolupy pro projednání s dotčenými orgány, sousedními obcemi a krajským úřadem

#### **Zastupitelstvo schválilo:**

1. Program zasedání zastupitelstva
2. Text a uzavření smlouvy o dílo č.004/2021 na akci „Plošná oprava a změna povrchu komunikace v havarijním stavu – Horní Kozolupy, II.etapa“ s firmou DYBS Plzeň s.r.o., IČ: 62621033, se sídlem Prvomájová 514/39, 322 00 Plzeň, za celkovou cenu 727 284,90 Kč bez DPH, 880 014,73 Kč včetně DPH
3. Cenovou nabídku společnosti T-Mobile na poskytování telefonických služeb za 794,12 Kč bez DPH
4. Pověření starosty obce jako určeného zastupitele, pro spolupráci s pořizovatelem Zprávy o uplatňování Územního plánu Horní Kozolupy
5. Nákup betonové sedací soupravy v počtu dvou kusů do maximální výše 30 000 Kč bez DPH do přístřešku u kulturního domu ve Slavicích.

### **Zastupitelstvo neschválilo:**

Finanční příspěvek na podporu publikace „Omalovánky první pomoci“

### 30. zasedání Zastupitelstva obce dne 24.6.2021

#### **Zastupitelstvu na vědomí:**

- Kontrola usnesení ze dne 27.05.2021

#### **Zastupitelstvo schválilo:**

1. Program zasedání zastupitelstva
2. Přijetí dotace, text a uzavření smlouvy o poskytnutí účelové dotace č. 15172021 z Programu stabilizace a obnovy venkova Plzeňského kraje 2021 na akci „Odstranění havarijního stavu místní komunikace Horní Kozolupy – Vlčkov, 2.etapa“ ve výši 300 000 Kč
3. Znění pravidel pro prodej pozemků z majetku obce Horní Kozolupy a stanovení kupních cen pozemků:
  - Stavební pozemek 100 Kč za m<sup>2</sup>
  - Zahrada 100 Kč za m<sup>2</sup>
  - Orná půda, TTP 100 Kč za m<sup>2</sup>
  - Ostatní plocha 100 Kč za m<sup>2</sup>
  - Zbytková parcela, např. pozemky za účelem scelení s pozemkem žadatele 50 Kč za m<sup>2</sup>
4. Zastupitelstvo obce schvaluje podle § 84 odst.2 písmena c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění a § 17 odst. 7 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, v platném znění, závěrečný účet obce za rok 2020 ve znění předloženého návrhu a dává souhlas s celoročním hospodařením v tomto roce s výhradou nedostatků uvedených ve zprávě o výsledku hospodaření.
5. Roční účetní závěrku účetní jednotky Obec Horní Kozolupy za rok 2020 a převod hospodářského výsledku za rok 2020 ve výši 1 693 628,76 Kč z účtu 431 – výsledek hospodaření ve schvalovacím řízení na účet 432 – výsledek hospodaření minulých účetních období v roce 2021.

## KULTURA

Vážení spoluobčané,  
nacházíme se v neveselé době. Přestože dochází k postupnému rozvolňování přijatých opatření, tak nelze říci, že bychom mohli být spokojeni. V dřívějších dobách byli lidé více fyzicky zaměstnáváni péčí o domácí zvířata, zahrady a prací na polích. Neměli možná takové hmotné zabezpečení jako máme dnes, ale myslím si, že žili



více s přírodou, pospolu s lidmi v sousedství a byli svým způsobem šťastnější.

Bylo mnohem více příležitostí, kde se lidé setkávali. Navzájem si více pomáhali mezi sebou, tolik si nezáviděli, nebyli na sebe zlí a nepomlouvali se tolik. V průběhu roku bylo mnohem více akcí od novoročních svátků přes masopust, velikonoce, taneční zábavy, dětské dny, posvícení, poutě, mikulášské večírky. Mnohde organizovali i silvestrovské posezení i když jen třeba v improvizovaných prostorech.

Z vyprávění pamětníků je patrné, že v době poválečného osidlování Horních Kozolup přicházeli lidé ze Strakonicka a Příbramska a určitě nebyli všichni stejní a neměli společné záliby a koníčky.

V Horních Kozolupech jsme měli posvícení 29.6. na sv. Petra a Pavla.



Dobová pohlednice Horní Kozolupy, r. 1905

Jeden z nejoblíbenějších svátků českých vesnic dnes trochu upadá, ale pojďme se podívat, jak takové posvícení opravdu vypadá. Posvícení ve vesnicích a městech připadá na jiný den. Vesnice slaví posvícení první neděli po svátku, jehož jménem je zasvěcen místní kostel. Některé vesnice ho slaví přesně šest týdnů po pouti.

Dostavba kostela je pro obec mimořádná věc. Posvícení je oslava připomínající posvěcení kostela. Dnes posvícení zůstává už jen v některých městech a na vesnicích. Jde o slavnost, která je spojená s posvícenskými koláči, zábavou, průvody nebo maskami. V Horních Kozolupech nám bohužel kostel shořel v padesátých letech.

### Historie posvícení

Dříve se posvícení slavilo od soboty do úterního rána. Samotné přípravy už začínaly několik týdnů dopředu. Čistil se dům a chlévy a také se konaly zásnuby a svatby. O posvícení se scházela celá rodina. V sobotu se posílalo přátelům a sousedům

několik koláčů na ochutnání. V neděli už započaly pravé hody. Jedli se kachny, slepice nebo kuřata. Odpoledne patřilo návštěvě kostelíka a večer zase muzice a tancovačce. Hosté z posvícení odcházeli obdarovaní výslužkou v podobě koláčů, buchet, zelí a masa.



Historická fotografie kostela

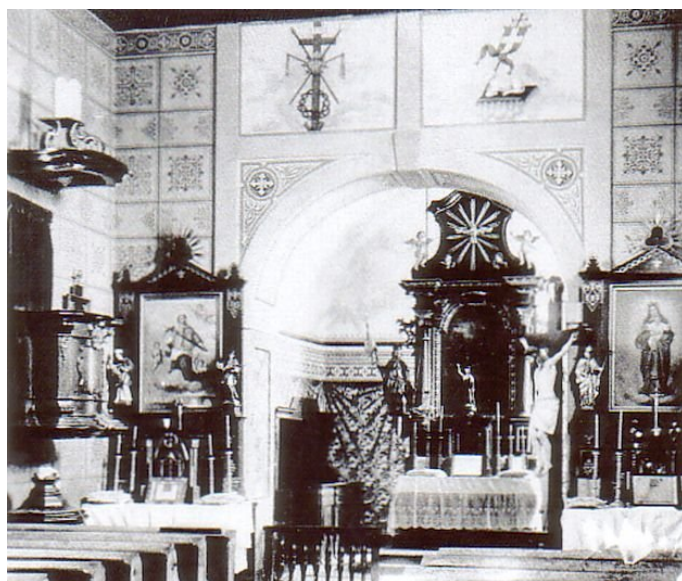


Foto interiéru kostela

Když se zamyslíme nad tím, co nám z některých svátků zůstalo, nejen že postupně upouštíme od společenských akcí, ale přestáváme se hlavně věnovat i našemu společnému prostředí. Někteří lidé se snaží své domy a zahrady udržovat, ale někteří lidé nemohou udržovat ani své zahrady a obydlí v takovém stavu jak by bylo třeba. Dnes když projdeme obecní prostory, tak zjistíme, že mnohdy slouží pouze jako parkoviště nepojízdné techniky, různé skládky materiálu všeho druhu. Vždyť každý si přeje žít v krásném a poklidném



prostředí. A záleží pouze na nás jak dlouho bude tento stav trvat.

Podle cílů územního plánu obce je jedním z úkolů vytvoření podmínek pro mladé rodiny a mladé lidi. Když se podíváme do statistiky a demografického složení obyvatel v obci zjistíme, že dochází k pomalému úbytku obyvatel a přibývá obyvatel starších šedesáti let.

Nebylo by dobré popřemýšlet nad tím jak zlepšit a zkulturnit naše prostředí v obcích a našich zahradách a zlepšit vzájemnou komunikaci? Přeji všem spoluobčanům klidné léto, domácí pohodu a hlavně všem zdraví.

*Karel Niederhafner*



Ani letošní rok, bohužel není příliš nakloněn kulturním akcím. Sezóna tak byla zahájena až na konci dubna a to tradičním stavěním Májky. Vzhledem k opatřením s COVID19 v komornějším duchu, ale o to větším nadšením a radostí, že se konečně „bude něco dít“.

Přikládáme několik fotografií z letošní Májky.

*za SPOZ Lenka Rezková*

#### *Stavění Májky v Horních Kozolupech*







## OBECNĚ ZÁVAZNÉ VYHLÁŠKY

Co vlastně je „obecně závazná vyhláška“? Dle zákona o obcích č.128/2000 Sb., může obec vydávat obecně závazné vyhlášky, kterými může na svém území ukládat povinnosti. Vyhláška musí být v souladu se zákony České republiky – nesmí tedy ukládat povinnosti právnickým a fyzickým osobám nad rámec zákona. Každá nová vyhláška musí tedy nejprve projít kontrolou na Ministerstvu vnitra ČR, pak teprve může být schválena zastupitelstvem obce.



Obec tak může v samostatné působnosti ukládat obecně závaznou vyhláškou tyto povinnosti (viz. § 10 Zákona o obcích):

- a)** k zabezpečení místních záležitostí veřejného pořádku; zejména může stanovit, které činnosti, jež by mohly narušit veřejný pořádek v obci nebo být v rozporu s dobrými mravy, ochranou bezpečnosti, zdraví a majetku, lze vykonávat pouze na místech a v čase obecně závaznou vyhláškou určených, nebo stanovit, že na některých veřejných prostranstvích v obci jsou takové činnosti zakázány,
- b)** pro pořádání, průběh a ukončení veřejnosti přístupných sportovních a kulturních podniků, včetně tanečních zábav a diskoték, stanovením závazných podmínek v rozsahu nezbytném k zajištění veřejného pořádku,
- c)** k zajištění udržování čistoty ulic a jiných veřejných prostranství, k ochraně životního prostředí, zeleně v zástavbě a ostatní veřejné zeleně (dále jen "veřejná zeleň") a k užívání zařízení obce sloužících potřebám veřejnosti,

d) stanoví-li tak zvláštní zákon.

Mezi nejzávažnější taková zmocnění patří právo obce dle § 14 zákona č. 565/1990 Sb., o místních poplatcích, stanovit sazbu místních poplatků, podrobnosti jejich vybírání a splatnost, související ohlašovací povinnosti a úlevy či osvobození, případně vymezení míst podléhajících poplatku. Nedodržení vyhlášky je potom **přestupkem**, za který může obecní úřad obce udělit pokutu až do výše 30 000 Kč, viz. § 46 Zákona o přestupcích:

**Ostatní přestupky proti pořádku ve státní správě a přestupky proti pořádku v územní samosprávě**

(1) Přestupkem je porušení i jiných povinností, než které jsou uvedeny v § 21 až 45, jestliže jsou stanoveny zvláštními právními předpisy včetně nařízení obcí, okresních úřadů a krajů.

(2) Přestupkem proti pořádku ve věcech územní samosprávy je porušení povinností stanovených v obecně závazných vyhláškách obcí a krajů vydaných na úseku jejich samostatné působnosti.

(3) **Za přestupek podle odstavců 1 a 2 lze uložit pokutu do 30 000 Kč a za přestupek podle odstavce 2 lze spolu s pokutou uložit zákaz pobytu.**



**V našich obcích máme tyto platné vyhlášky:**

- OZV obce Horní Kozolupy č. 1/2020 o místním poplatku ze psů
- Obecně závazná vyhláška obce Horní Kozolupy č. 2/2020 o stanovení systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů a nakládání se stavebním odpadem na území obce Horní Kozolupy
- Obecně závazná vyhláška obce Horní Kozolupy č. 3/2020 o místním poplatku za užívání veřejného prostranství
- Obecně závazná vyhláška obce Horní Kozolupy č. 4/2020 o pohybu psů a jiného zvířectva

na veřejných prostranstvích k zabezpečení místních záležitostí veřejného pořádku

Vyhlášky najdete na webu obce:

<https://www.hornikozolupy.cz/urad/obecne-zavazne-vyhlasiky/>

Lenka Juklová

## TIPY LÁDI PLÁŠILA

### Houbová čalamáda:

Sladkokyselá houbová čalamáda, výborná ke grilovanému masu, namazaná na topinky nebo jen tak samotná jako salát. Čalamáda se dá vyrobit nejen z hub čerstvých, ale i z mražených či dokonce sušených.



Na čalamádu budeme potřebovat:

- 450 g hub povařených ve slané vodě
- 250 g červené papriky
- 250 g cibule
- kečup
- rajský protlak

Na lák:

- 50 ml vody
- 100 ml octa
- 75 g cukru
- 20 g soli
- bobkové listy
- nové koření
- hřebíček
- celý černý pepř

Než se pustíme do čalamády, připravíme si houby. Čerstvé očistěte, nakrájejte na plátky nebo kousky, uvařte ve slané vodě a nechte je vychladnout. Pokud použijete sušené houby, nejprve je 2 hodiny předem namočte a pak je také chvíli povařte ve slané vodě. Mražené houby nechte povolit a pak je předpřipravte stejným způsobem.

1) Nejdříve si připravte lák. Do středně velkého hrnce nalijte vodu soctem a tekutinu oslaďte cukrem.



2) Přisypejte sůl a přidejte všechno koření. Množství si upravte podle chuti – bobkové listy postačí 2, nového koření, hřebíčku a celého pepře dejte po zhruba 5 – 10 kouscích

3) Promíchejte postavte na plotnu a nechte krátce přejít varem. Poté lák odstavte z ohně. Očištěnou papriku s cibulí nakrájejte na kostičky.

4) Nakrájenou zeleninu nasypejte do velké mísy. Přidejte vychladlé považené houby, trochu kečupu i rajského protlaku a promíchejte.

5) Připravenou směs zalijte lákem. Čalamádu naplňte do čistých zavařovacích skleniček, uzavřete víčky a nechte 20 minut sterilizovat.

### **Houbová směs na topinky:**

#### **Suroviny**

- 200 g mletého masa (ideálně směs vepřové a hovězí)
- 150 g čerstvých hub
- 1 větší cibule
- 3 stroužky česneku
- 1 cuketa
- 2 papriky
- olivový olej
- 2 lžíce rajského protlaku
- sůl, pepř
- mletá paprika
- čerstvé bylinky

Postup – ve velké pánvi na oleji orestujte nakrájenou cibuli, česnek a houby. Přidejte mleté maso, osolte, opeřete a dobře opečte. Přidejte mletou papriku (podle chuti pálivou nebo sladkou), protlak a cuketu s paprikami nakrájené na kousky. Směs dobře promíchejte a za občasného promíchání duste pod pokličkou do změknutí. Ke konci přidejte oblíbené nasekané bylinky.



### **Kuře na houbách s hořčičnou omáčkou:**

Na 4 porce si připravíme

- 800 g kuřecích čtvrtek
- 6 lžic olivového oleje
- sůl
- 2 šalotky
- 120 g žampionů
- 2 lžíce dijonské hořčice
- 4 lžíce hrubozrnné hořčice
- 100 ml bílého vína
- 400 ml smetany
- pepř
- čerstvý mladý špenát

#### **Postup**

1) Kuřecí čtvrtky omyjeme, pečlivě osušíme, osolíme a v hrnci na olivovém oleji zprudka opečeme (z každé strany cca 5 minut).

2) Maso pak vyjmeme, snížíme teplotu a do pánve nasypeme šalotku nakrájenou na měsíčky. Restujeme asi minutu a přidáme očištěné houby překrájené na větší kousky.

3) Všechno dochutíme dijonskou a hrubozrnnou hořčicí, zalijeme bílým vínem a společně promícháme. Vaříme zhruba 5 minut, následně přilijeme smetanu, osolíme a opeříme.

4) Kuřecí čtvrtky vrátíme zpět do hrnce a pod pokličkou cca 20 minut dusíme (před koncem pokličku odklopíme). Kuřátko s hořčičnou omáčkou servírujeme ozdobené lístky očištěného a osušeného mladého špenátu.



*... a sladká tečka na závěr...*

### **Meruňkové řezy se šlehačkou:**

Na 12 řezů si připravíme

#### **Na těsto**

- 6 vajec
- 160 g krupicového cukru
- 160 g hladké mouky
- 20 g kakaa
- 100 g vlašských ořechů

Na náplň

- 400 ml smetany ke šlehání
- 2 sáčky vanilkového cukru
- 300 g meruněk

Postup

1) Vejce vyšleháme s cukrem do husté pěny. Zlehka vmícháme prosátou mouku a připravené těsto rozdělíme na poloviny. Do jednoho dílu vmícháme kakao a do druhého nejemno nastrouhané vlašské ořechy.

2) Dva pekáčky (každý o rozměru cca 25 x 35 cm) vyložíme pečícím papírem. Do jednoho rozetřeme kakaové a do druhého ořechové těsto. Pečeme ve vyhřáté troubě na 180°C asi 15 minut, po upečení sundáme korpusy s papíry z pekáčků a necháme je úplně vychladnout, pak pečící papíry opatrně odtrhneme.

3) Smetanu ušleháme s vanilkovým cukrem na pevnou šlehačku. Na kakaový plát rozetřeme polovinu šlehačky a přiklopíme ořechovým korpusem. Ten potřeme zbývajícím šlehačkou.

4) Meruňky očistíme, rozkrojíme na poloviny a odstraníme pecky. Nakrájíme na malé měsíčky a rozložíme do řádků těsně vedle sebe po celé ploše. Dezert necháme odležet minimálně dvě hodiny v chladničce. Před servírováním nakrájíme na porce.



Vydává obec Horní Kozolupy 67, 349 52 Konstantinovy Lázně,  
IČ: 00573736, tel. 724185178, e-mail: [obec@hornikozolupy.cz](mailto:obec@hornikozolupy.cz),  
[www.hornikozolupy.cz](http://www.hornikozolupy.cz), bankovní spojení: KB Stříbro  
8522401/0100

Redakce:

Lenka Juklová, Karel Niederhafner, Ladislav Plášil, Jiří Jukl

Vychází čtvrtletně. Evidenční číslo: MK ČR E 20805

Příspěvky a náměty posílejte poštou, e-mailem, předávejte osobně nebo dávejte do schránky na budově obecního úřadu

## PRO NAŠE MALÉ ČTENÁŘE

